

2011年04月



Evangelical Formosan Church Orange County

2011: The Year of Worship
All earth bows to you, All peoples praise Your name

17日

Pastor Emeritus: Susan Chou

April, 17, 2011

2916

Worship

Offering

Announcements

Scripture Reading

Luke 23:46

Sermon by Pr. Gabe

"Word of Contentment from the Cross"

Worship

Benediction

Doxology & Benediction

Church Information	10750 Lampson Ave, Garden Grove, CA 92840 TEL: (714) 534-5531 FAX: (714) 534-2264 WEB: www.efcoc.org	
Senior Pastor	Tse-Feng Chuang	Chuang@efcoc.org
English Pastor	Gabe Barber	GabeBarber@efcoc.org
Children's Pastor	Will Chen	WillChen@efcoc.org
Education Pastor	George Yen	GeorgeYen@efcoc.org
Caring Pastor	Ruey Lai	RueyLai@efcoc.org
Secretary	Yen Chen	YenChuChen@efcoc.org
Admin. Coordinator	Susanna Kuo	SusannaKuo@efcoc.org
General Assistant	Wen-Ping Shen	

[WEEKLY FELLOWSHIP]

TOFU (Young Adult)	04/20	Pr. Gabe's House 7:00 pm	Esther 8-10
Friday Night Fellowship (Junior High)	04/22	Church 8:00 pm	Good Friday
Friday Night Fellowship (High School)	04/22	Church 8:00 pm	Good Friday

[DAILY DEVOTION]

04/18	04/19	04/20	04/21	04/22	04/23	04/24
Php 2: 12-30	Php 3: 1-11	Php 3: 12-4:1	Php 4: 2-23	1 Pe 1: 1-12	1 Pe 1: 13-25	1 Pe 2: 1-10

[ANNOUNCEMENTS]

- Our church will have 24 Hours of Fasting and Prayer, beginning on Friday at noon, until Saturday at noon. The main sanctuary will be available for prayer, and you are welcome to join us at any time. We are praying that God will bring revival in our church.
- Easter Weekend: Our Good Friday service will be on 4/22 at **7:30pm** in the main sanctuary, and our Easter morning service will begin at 10:00am. Please plan on attending with your family, and invite your friends as well.
- Married Couples: Our first fellowship meeting will be on Saturday, April 30th from 4-7pm at Pastor Gabe and Cheri's home. Please talk to Pastor Gabe if you have any questions or need directions.
- Children's Ministry is looking for more Sunday School teachers and co-workers. If you are interested in serving, please talk to Pastor Will.

[DAILY DEVOTION QUESTIONS]

- (Phil. 2:12-30) How would you describe Timothy & Epaphroditus? Why do you think Paul includes them in his letter?
- (Phil. 3:1-11) Where does our ability to be righteous come from?
- (Phil. 3:12-4:1) What is Paul's encouragement/exhortation to the church? How can you apply this to your own life?
- (Phil. 4:2-23) What ought we to dwell on in our daily life? Why?
- (1 Pet. 1:1-12) What is our hope based upon as Christians?
- (1 Pet. 1:13-25) What is our incentive to live holy lives?
- (1 Pet. 2:1-10) What characteristics ought we to have as the children of God?

[CATECHISM]

Q. 33. What befell our first parents when they had sinned?
A. Instead of being holy and happy, they became sinful and miserable.

Q. 34. Did Adam act for himself alone in the covenant of works?
A. No; he represented all his posterity.

Q. 35. What effect had the sin of Adam on all mankind?
A. All mankind are born in a state of sin and misery.



柑縣台福基督教會

04月17日 2011年

台福總會主題: 『敬拜年』 [全地敬拜·萬民頌揚]
柑縣教會主題: [復興·裝備·傳揚]

榮譽牧師: 周淑慧

2916

	主日晨禱會		主日崇拜		主日學	
華語	9:30	大堂	10:00-11:30	大堂	11:40-12:30	大堂
台語	9:30	大堂	10:00-11:30	大堂	11:40-12:30	大堂
英語	9:30	英文堂	10:00-11:15	英文堂	11:15-12:15	教育館
兒童			10:00-11:00	教育館	11:00-12:00	兒童館

【主日崇拜程序】

台華聯合 10:00AM

宣召

敬拜讚美

代禱及主禱文

讀經: 使徒行傳 9:17-22、10:44-47

獻詩: 我深愛主

證道: 莊澤豐牧師

「主愛臨萬邦」

奉獻禱告

歡迎與報告

詩歌回應: 生命聖詩 26 讚美全能神

祝禱

地址	10750 Lampson Ave, Garden Grove, CA 92840				
電話/傳真	TEL: (714) 534-5531 FAX: (714) 534-2264				
網址	www.efcoc.org				
主任牧師	莊澤豐	分機 102	祕書	陳燕珠	分機 101
英語牧師	巴牧師	分機 103	行政助理	鄭聖慧	分機 111
兒童傳道	陳威任	分機 113	總務助理	沈文平	
關懷傳道	賴瑞珍	分機 110	詩班指揮	吳顯明	
教育牧師	顏明誠				

【2011 年成人主日學 / Adult Sunday School】

彼得前、後書	台: 賴瑞珍	11:40am - 12:30pm	大堂
慕道班	華	11:40am - 12:30pm	Room 202
初信造就班	華	11:40am - 12:30pm	Room 205
箴言	華: 唐東煥	11:40am - 12:30pm	Room 208
系統神學(續)	華: 顏明誠	11:40am - 12:30pm	Room 204

【上週統計報告 / Last Week's Attendance & Offering】

上週人數 Last Week Attendance	台華語聯合 Taiwanese, Mandarin Joint Service		英語 English	兒童 Children
禮拜 Service	179		47	24
主日學 Sunday School	113		23	24
全部禮拜 Total	250			
上週奉獻 Last Week Offering	\$4,237.00		\$1,540.00	
其他奉獻 Others	建堂 Building	宣道 Mission	愛心 Love	感恩 Thanks
		\$120.00	\$100.00	\$400.00
上週奉獻共計 Total	\$6,397.00	該月累計 Monthly Total	\$16,190.00	
上週賑災奉獻 Total	\$800.00	該月預算 Monthly Budget	\$43,846.15	

【服事同工 / Serving Co-workers】

台華語合堂崇拜 Taiwanese/Mandarin Joint Service	本週服事同工 Serving This Week	下週服事同工 Serving Next Week
招待 Ushers	黃滿輝 黃楊秋	賴瑞霞 王娟妃
領晨禱會 Prayer Lead	孫瑞利	晏奎文
司會 Presider	孫瑞利	李英義
敬拜團 Praise Team	郭家暢	陳威任
鋼琴 Pianist	張淑清	蕭欣韻
證道 Preaching	莊澤豐牧師	莊澤豐牧師
值星 On Duty	王長雄	邱世彥
午餐 Lunch	迦南 & Villa Park	雅歌
English preaching	Pr. Gabe	Pr. Chuang
English Presider	Ming Cheng	Andrea Chen

【教會團契 Fellowship】

迦勒團契	週三	10:00
姊妹會	週三	10:00
禱告會	週三	20:00
華語青年	週五	20:00
迦南團契	週五	20:00
雅歌團契	週五	20:00
英語青年	週五	20:00
兒童團契	週五	20:00
詩班	週日	13:00

【家庭小組 Cell Groups】

Anaheim	黃玲清	每週一	20:00
H. Beach	呂茂財	隔週一	20:00
TOFU	巴牧師	每週三	20:00
Fountain Valley	顏青毅	隔週三	20:00
Cerritos	賴細梅	每週五	19:30
真愛	徐聖耀	隔週六	17:30
Placentia	黃滿輝	隔週五	19:00
清心小組	朱虹	每週六	18:00
北橙小組	許格精	隔週六	19:00

【事工報告】

1. 歡迎首次參加禮拜的朋友，請留步用餐交誼，願神祝福。
2. 昨天 Irvine Park 全教會郊遊~烤肉/土風舞/歡唱... 兄姊同樂，同享主愛。感謝德明長老、雅歌團契協助及兄姊們愛心擺上，求主祝福。
3. ※為幫助兄姊及教會屬靈更新突破，4/22 週五中午 12 時至 4/23 週六中午在主堂有《24 小時連鎖禱告》，歡迎兄姊擇任何時段自由參加，也可禁食禱告。本會安排有同工全程守望及作必要服事。人多時段有敬拜團領禱告敬拜，其餘時間是在聖樂中安靜/讀經/默禱親近主，請踴躍參加，為教會及這世代屬靈爭戰代禱（當天備有代禱參考單，各關懷區/小組/事工部門/兄姊們如有需代禱的項目/親朋/事由，可即日將資訊寄 Staff@efcoc.org 聖慧姊彙集）。
4. 紀念主耶穌受難晚崇拜 4/22 週五 7:30pm（敬拜/信息/聖餐/獻詩/默想），請兄姊踴躍參加復活節聯合主日 4/24 有詩班特別獻詩，為受洗者—李錦鳳/Stephanie Doo/Rachael Huang/ Caleb Shen / Jonathan Tzeng / Elaine Woo 六位代禱，想入會籍兄姊請洽牧師室。
5. 總會領袖訓練 4/30 週六 9-12am 在聖達台福 2245 Hacienda Bl.由許震毅牧師主講『成為卓越的教會領袖』供午餐，請向聖慧報名。
6. 總會桌球賽 4/30 週六在洛福舉行，有興趣兄姊或慕道友請 4/24 前向呂茂財執事報名。
7. 兄姊們如有靈修生活或感恩見證，歡迎與牧師室連繫，或能以文字見證來互相鼓勵，榮耀主名。
8. 本週三 8pm 禱告會/門徒訓練『忠心有見識的僕人』，請兄姊同工盡量參加，學習得勝的禱告。
9. 本會兒童堂極需主日學老師、義工或敬拜同工的協助，請洽 Will 傳道。
10. 每日讀經計劃，請兄姊們務必遵照實施，作好每日靈修。
11. 下主日 4/24 復活節聯合崇拜，莊澤豐牧師證道：『主耶穌復活』（路 24:1-9）。

【團契】

本週三上午 10 時迦勒團契由黃李碧珠師母分享，歡迎踴躍參加。

【關懷】

1. 為日本 3/11 強震海嘯之重建，核電輻射危機之救援代禱。本會代收賑災奉獻轉總會，收款明細刊總會網站備查。

2. 杜麗君姊妹的父親杜興旺弟兄 4/11 安息主懷享年 98，4/16 在 San Jose 舉行追思，求主安慰。
3. 為純如母親、劉富誠、鄭榮寬、陳陵雲、炳奇父親、Barbara 許、徐湘蕙、王惠珍、陳美基、豔筠父親、美慧父親、李正勇、游傳續家人代禱。
4. 請兄姊多使用交誼廳的福音單張、雜誌贈親友，傳福音。

【代禱】

1. 為本會有新的突破，年底能達台華 240 人/英文 75 人/兒童 35 人（教會及團契小組有 30%成長）的目標一起努力，及代禱。
2. 台灣百姓歸主/美國屬靈復興/同性戀法案/全球暖化/污染疾病/世界和平/各級政府領袖/普世宣道代禱。
3. 正常基督徒要每日靈修、參加主日崇拜/禱告會、加入一個小組/團契，主動關懷兄姊，每年領一位新人歸主。

【特會報導】

1. 孫大程佈道大會 27 週年感恩早餐會 4/30 週六 9:30am 在 Hilton Hotel, San Gabriel 舉行。
2. 全福會 5/4 週三 7:30pm 在本會舉辦跨教會聯合禱告會。
3. 美國國定聯禱日 5/5 週四 10am 在 Arcadia 聖安台福舉行聯合禱告會。

【宣道】

1. 為俞媽 4/11-25 內湖台福短宣及張舒莉傳道之配搭代禱。
2. 今年詩班 10 月中旬返台監獄佈道之籌劃組訓；青松會推展返鄉宣道，均請代禱。
3. 本會籌設宣道基金，支票抬頭 EFCOC 註明：宣道基金。

【靜默小品】我只求

我不求人來愛我，只求以愛待人。
我不求生活富裕，只求生命豐盛。
我不求舒適安逸，只求心靈平靜。
我不求財富無邊，只求碩果滿天。
我不求地位名氣，只求恩主稱許。

【背誦金句】

「除他以外，別無拯救；因為在天下人間，沒有賜下別的名，我們可以靠著得救。」（徒四 13）

【每日讀經進度】 本月主題：在盼望裡面的喜樂

週一	週二	週三	週四	週五	週六	週日
腓 2: 12-30	腓 3: 1-11	腓 3: 12-4:1	腓 4: 2-23	彼前 1: 1-12	彼前 1: 13-25	彼前 2: 1-10